## 華語小學堂 Chinese Wonderland

## 第五課之一 稱謂—叔叔阿姨

在中國傳統觀念中,認為家庭、倫理是維繫一個社會發展非常重要的基礎。所以一個人不僅要重視自己的親人,還要「老吾老以及人之老,幼吾幼以及人之幼」,擴及到周圍的人,如此這個社會就會很穩定的發展。

這樣的想法,就反映在稱謂當中,即便我們毫無血緣關係,甚至只是路人,也會目測比我們年紀小的,稱他們為弟弟、妹妹,年紀大的稱哥哥、姐姐,年紀更長的比較接近爸媽一輩的,稱叔叔、阿姨,比爸爸媽媽年紀還大的,稱伯伯、伯母,再往上就是爺爺、奶奶。如果是認識的鄰居或朋友,就會加上姓氏或名字,如李叔叔、小美阿姨、王姐、偉弟,又更顯親近了。

這樣的方式,客觀來說,把非親屬關係的人納入到親屬行列中,藉此表示恭敬、謙虛或是親近,可以讓被稱呼者感到尊重、禮遇,甚至也是一種提醒。因為長幼有序,每一個稱謂都代表了一個人在這個稱謂中應該要有的態度。例如父母,就是要慈愛、教導子女,哥姐就是要照顧弟妹,弟妹就是要尊敬哥姐。這樣就拉近了彼此間的距離,密切了相互間的關係,反映出漢民族傳統的倫理觀念。

在西方人眼中這或許是比較特別的事,因為對他們來說只有血緣關係的人,才需要稱呼 Aunt, Uncle。對於一般無血緣關係的大人,通常都是直呼其名,或是直接以 Miss 或是 Mr. 稱呼,這是東西方文化基本盤不同所造成的差異。

所以下次若是見到有東方人對長輩打招呼·稱呼對方為叔叔或是阿姨時·也不用太驚訝· 那不一定是他有血緣關係的親人·是因為從小的家庭教育要我們如此稱呼。

## 資料來源:

- 1. 維基百科 擬親屬關係
- 2. 百度百科 擬親屬稱謂

## 相關資料:

- 1. 叫叔叔還是叫名字?(影片)
- 2. 家庭樹(圖片)

